



### PASSAGE PLOWING—Acts 10-11

Acts 10:1-8 - What was God doing in the life of Cornelius?

Acts 10:9-29 - What was God doing in the life of Peter?

Acts 10:34-48 - What was God doing in the lives of others listening to Peter?

Acts 11 - What was God doing to the early Church?

### PASTOR'S POINTS

You are in the church today because the earliest church decided to tear down barriers .

There are barriers that still need to be torn down today.

Tearing down barriers is never easy, and it never happens accidentally.

Tearing down barriers doesn't erase our differences, it transcends them in Jesus.

A truly Many Peoples One Body church will be the brightest gospel witness we can give our community.

### Reflection Questions

- 1) Identify a time you saw God move in a unique way that brought you and/or another closer to God.
- 2) How do you see God using you to better live out the core value of Many Peoples, One Body?

### PUT IT INTO PRACTICE

Ask the Holy Spirit to reveal the barriers you need to tear down.



Estudio del Pasaje: Hechos 10-11

Hechos 10:1-8 – ¿Qué estaba Dios haciendo en la vida de Cornelio?

Hechos 10:9-29 – ¿Qué estaba haciendo Dios en la vida de Pedro?

Hechos 10:34-48 - ¿Qué estaba Dios hacienda en las vidas de los que escuchaban a Pedro?

Hechos 11 - ¿Qué estaba Dios haciendo en la vida de la iglesia primitiva?

**PASTOR'S POINTS**

Estás en la iglesia hoy porque la iglesia más antigua decidió derribar barreras.

Hay barreras que todavía deben derribarse hoy.

Derribar barreras nunca es fácil y nunca sucede accidentalmente.

Derribar barreras no borra nuestras diferencias, las trasciende en Jesús.

Una iglesia verdaderamente de muchos pueblos, un solo cuerpo será el testimonio del evangelio más brillante que podamos dar a nuestra comunidad.

**Preguntas de Reflexión**

- 1) Identifica una ocasión en la que vistes a Dios moverse en una manera única y que te trajo o trajo a otros más cerca a Dios.
- 2) ¿Cómo ves a Dios utilizándote para vivir el valor del principio Muchas gentes, un cuerpo?

**PUT IT**

**INTO PRACTICE**

Pídale al Espíritu Santo que revele las barreras que necesita derribar.



### 말씀구절 살펴보기 : 사도행전 10-11장

사도행전 10:1-8 – 코넬리우스의 삶에 하나님이 어떻게 역사 하고 계셨습니까?

□

사도행전 10:9-29 – 베드로의 삶에 하나님이 어떻게 역사 하고 계셨습니까?

사도행전 10:34-48 – 베드로의 말씀선포를 듣고 있던 다른 이들을 하나님이 어떻게 역사 하고 계셨습니까?

사도행전 11 – 하나님이 초대 교회에 어떻게 역사 하고 계셨습니까?

### PASTOR'S POINTS

초대교회가 기존형식들을 무너트렸기 때문에 당신은 지금 현재 교회에 참여 할수 있게 되었습니다.

이 벽들은 지금도 허물어야 합니다.

기존형식과 벽을 허무는것은 쉽지 않지만 또한 결코 우연으로 발생하지 않습니다.

형식을 바꾸는것은 결코 쉽지 않으나 예수님안에 극복할수 있습니다.

여러지체 한몸 교회가 되는것이 이 주변 지역에 복음을 증거하는 크나큰 방법이 될것입니다.

### 묵상 질문들

- 1) 하나님이 역사 하셔서 당신과 다른이를 하나님께 가까이 인도했던 일들을 나누어 봅시다.
- 2) 여러지체 한몸을 이루는 교회가 되기위해 당신을 어떻게 하나님이 사용하고 있는지 생각해봅시다.

### PUT IT INTO PRACTICE

실천하기

성령님이 어떤 벽들을 허무어야 할지 조명해주시길 부탁드립니다



Centreville Baptist Church

2020年8月9日 星期日

~走出灰燼：將廢墟變成復興系列~

第二波

使徒行傳 10-11 章

走出灰燼：化廢墟為復興 系列 (第八講)

## 第二波

Josh 牧師在這個講道系列裡用冠狀病毒的傳播來比喻早期教會的信仰是如何傳播開來的，這系列要研讀的是使徒行傳的第一部分。在使徒行傳第 4 章中，猶太聖殿領袖們試圖把彼得和約翰的信仰「隔離」起來，但沒有奏效。第 5 和第 6 章記錄了妨礙早期教會發展的兩個障礙：「罪」和「結構」。第 7 和第 8 章講到教會如果要完成主所托付的大使命，就必須要走出我們的安樂窩。今天 Josh 牧師要用第 10 及 11 章來講早期教會如何拆除種族障礙。

CBC 教會以我們的核心價值來顯示教會拆除種族障礙的承諾：

### 多元族裔，同為一體

我們重視接觸並反映我們多元化的社區，

我們是一個由多元族裔、多元世代組成的教會，但是我們同為一體。

牧師講道重點：

1. 你們今天在教會是因為最早的教會決定**拆除障礙**
2. 今天，仍有一些**障礙**需要拆除
3. 拆除障礙從來都不是一件**容易**的事，它從來都不是**偶然發生**的
4. 推倒障礙並不能**抹去**我們之間的不同，而是在耶穌裡我們能**超越**彼此的不同
5. 一個真正的「**多元族裔，同為一體**」的教會將是我們能給我們的社區最光明的福音見證

### 付諸實踐

請求聖靈揭示你需要拆除的障礙

深思問題：

1. 找出一當你看到神以一種特殊的方式讓你和別人（你或別人）更接近神。
2. 神如何使用你來體現 CBC 教會「多元族裔，同為一體」的核心價值？

講道使用經文

### 以弗所書 2:11-19

<sup>11</sup> 所以你們應當記念：你們從前按肉體是外邦人，是稱為沒受割禮的，這名原是那些憑人手在肉身上稱為受割禮之人所起的；<sup>12</sup> 那時你們與基督無關，在以色列國民以外，在所應許的諸約上是局外人，並且活在世上沒有指望，沒有神。<sup>13</sup> 你們從前遠離神的人，如今卻在基督耶穌裡，靠著他的血，已經得親近了。

<sup>14</sup> 因他使我們和睦<sup>[a]</sup>，將兩下合而為一，拆毀了中間隔斷的牆，

<sup>15</sup> 而且以自己的身體廢掉冤仇，就是那記在律法上的規條，為要將兩下藉著自己造成一個新人，如此便成就了和睦。<sup>16</sup> 既在十字架上滅了冤仇，便藉這十字架，使兩下歸為一體，與神和好了。<sup>17</sup> 並且來傳和平的福音給你們遠處的人，也給那近處的人；<sup>18</sup> 因為我們兩下藉著他被一個聖靈所感，得以進到父面前。

<sup>19</sup> 這樣，你們不再做外人和客旅，是與聖徒同國，是神家裡的人了。

### 使徒行傳 10:1-8 (神在哥尼流的生命中做了什麼?)

<sup>1</sup> 在愷撒利亞有一個人名叫哥尼流，是「意大利營」的百夫長。<sup>2</sup> 他是個虔誠人，他和全家都敬畏神，多多賙濟百姓，常常禱告神。<sup>3</sup> 有一天，約在申初，他在異象中明明看見神的一個使者進去，到他那裡，說：「哥尼流！」

<sup>4</sup> 哥尼流定睛看他，驚怕說：「主啊，什麼事呢？」天使說：「你的禱告和你的賙濟達到神面前，已蒙記念了。<sup>5</sup> 現在你當打發人往約帕去，請那稱呼彼得的西門來。<sup>6</sup> 他住在海邊一個硝皮匠西門的家裡，房子在海邊上。」<sup>7</sup> 向他說話的天使去後，哥尼流叫了兩個家人和常伺候他的一個虔誠兵來，<sup>8</sup> 把這事都述說給他們聽，就打發他們往約帕去。

### 使徒行傳 10:9-29 (神在彼得的生命中做了什麼?)

<sup>9</sup> 第二天，他們行路將近那城，彼得約在午正上房頂去禱告。<sup>10</sup> 覺得餓了，想要吃。那家的人正預備飯的時候，彼得魂遊象外，<sup>11</sup> 看見天開了，有一物降下，好像一塊大布，繫著四角，縋在地上，<sup>12</sup> 裡面有地上各樣四足的走獸和昆蟲，並天上的飛鳥。<sup>13</sup> 又有聲音向他說：「彼得，起來，宰了吃！」<sup>14</sup> 彼得卻說：「主啊，這是不可的！凡俗物和不潔淨的物，我從來沒有吃過。」<sup>15</sup> 第二次有聲音向他說：「神所潔淨的，你不可當做俗物。」<sup>16</sup> 這樣一連三次，那物隨即收回天上了。

<sup>17</sup> 彼得心裡正在猜疑之間，不知所看見的異象是什麼意思，哥尼流所差來的人已經訪問到西門的家，站在門外，<sup>18</sup> 喊著問：「有稱呼彼得的西門住在這裡沒有？」<sup>19</sup> 彼得還思想那異象的時候，聖靈向他說：「有三個人來找你。<sup>20</sup> 起來，下去，和他們同往，不要疑惑，因為是我差他們來的。」<sup>21</sup> 於是彼得下去見那些人，說：「我就是你們所找的人。你們來是為什麼緣故？」<sup>22</sup> 他們說：「百夫長哥尼流是個義人，敬畏神，為猶太通國所稱讚。他蒙一位聖天使指示，叫他請你到他家裡去，聽你的話。」<sup>23</sup> 彼得就請他們進去，住了一宿。

次日起身和他們同去，還有約帕的幾個弟兄同著他去。<sup>24</sup> 又次日，他們進入愷撒利亞。哥尼流已經請了他的親屬密友等候他們。<sup>25</sup> 彼得一進去，哥尼流就迎接他，俯伏在他腳前拜他。<sup>26</sup> 彼得卻拉他，說：「你起來，我也是人。」<sup>27</sup> 彼得和他說著話進去，見有好些人在那裡聚集，<sup>28</sup> 就對他們說：「你們知道，猶太人和別國的人親近來往本是不合例的，但神已經指示我，無論什麼人都不可看做俗而不潔淨的。」<sup>29</sup> 所以我被請的時候，就不推辭而來。現在請問：你們叫我來有什麼意思呢？」

**使徒行傳 10:34-48** (神在其他聽從彼得的話的人的生命中做了什麼?)

<sup>34</sup> 彼得就開口說：「我真看出神是不偏待人，<sup>35</sup> 原來各國中那敬畏主、行義的人都為主所悅納。<sup>36</sup> 神藉著耶穌基督——他是萬有的主——傳和平的福音，將這道賜給以色列人。

<sup>37</sup> 這話在約翰宣傳洗禮以後，從加利利起，傳遍了猶太。<sup>38</sup> 神怎樣以聖靈和能力膏拿撒勒人耶穌，這都是你們知道的。他周流四方，行善事，醫好凡被魔鬼壓制的人，因為神與他同在。<sup>39</sup> 他在猶太人之地並耶路撒冷所行的一切事，有我們作見證。他們竟把他掛在木頭上殺了！<sup>40</sup> 第三日，神叫他復活，顯現出來，<sup>41</sup> 不是顯現給眾人看，乃是顯現給神預先所揀選為他作見證的人看，就是我們這些在他從死裡復活以後和他同吃同喝的人。<sup>42</sup> 他吩咐我們傳道給眾人，證明他是神所立定的，要做審判活人、死人的主。<sup>43</sup> 眾先知也為他作見證說：『凡信他的人，必因他的名得蒙赦罪。』」

<sup>44</sup> 彼得還說這話的時候，聖靈降在一切聽道的人身上。<sup>45</sup> 那些奉割禮、和彼得同來的信徒，見聖靈的恩賜也澆在外邦人身上，就都稀奇，<sup>46</sup> 因聽見他們說方言，稱讚神為大。

<sup>47</sup> 於是彼得說：「這些人既受了聖靈，與我們一樣，誰能禁止用水給他們施洗呢？」

<sup>48</sup> 就吩咐奉耶穌基督的名給他們施洗。他們又請彼得住了幾天。

**使徒行傳 11:1-4, 18** (神對早期教會做了什麼?)

<sup>1</sup> 使徒和在猶太的眾弟兄聽說外邦人也領受了神的道。<sup>2</sup> 及至彼得上了耶路撒冷，那些奉割禮的門徒和他爭辯，說：<sup>3</sup> 「你進入未受割禮之人的家，和他們一同吃飯了！」

<sup>4</sup> 彼得就開口把這事挨次給他們講解，說：.....

<sup>18</sup> 眾人聽見這話，就不言語了，只歸榮耀於神，說：「這樣看來，神也賜恩給外邦人，叫他們悔改得生命了。」

**以弗所書 2:14**

<sup>14</sup> 因他使我們和睦，將兩下合而為一，拆毀了中間隔斷的牆

## CBC 教會的五個核心價值

### 1. 多元族裔，同為一體

我們重視接觸並反映我們多元化的社區，我們是一個由多元族裔、多元世代組成的教會，但是我們同為一體。

### 2. 療癒心靈的醫院

我們重視成為一個療癒心靈的地方，在這裡人們能透過耶穌找到盼望、修復及自由，因此無論他們正處於什麼境況，我們會接納他們，與他們一起走向在基督裡的完全。

### 3. 透過團隊改變世界

當我們服事他人時，我們靈命的成長會加速，與別人一起服事比分別服事所成就的更多，因此我們將以團隊的方式服事，我們也會裝備能夠改變世界的團隊領導人。

### 4. 使命超越喜好

我們珍視耶穌給我們的使命去為他在世界各地造就門徒，這使命遠超過教會傳統或個人喜好，我們要盡力和盡可能 - 在不違背聖經的情況下 - 去接觸那些遠離神的人。

### 5. 無比慷慨

施比受更有福，所以我們要歡欣地給別人祝福，要成為一個以慷慨及做為神好管家為標誌的教會。